

## **Demandes d'octroi de permis concernant la durée du travail**

---

### **Permis de travail de nuit (art. 17 LTr)**

- 11-19315 / 101593  
Sycrilor Industries SA, 2340 Le Noirmont  
usinage CNC.  
horaire d'exploitation indispensable pour des raisons économiques  
6 H  
01.01.2012–31.12.2014 (Renouvellement/modification)
- 11-19327 / 102136  
AiM Service SA, 1204 Genève  
permanence informatique sur le site de: – UPB. Rue d'Italie 6. 1204 Genève.  
horaire d'exploitation indispensable pour des raisons économiques  
1 H  
01.12.2011–30.11.2014 (Renouvellement)
- 11-19329 / 100459  
Infré SA, 1623 Semsales  
production  
horaire d'exploitation indispensable pour des raisons économiques  
12 H  
01.01.2012–31.12.2014 (Renouvellement)

### **Permis de travail de nuit (sans alternance avec un travail de jour) (art. 17 LTr)**

- 11-19325 / 101759  
Helios A. Charpiloz SA, 2735 Bévillard  
ateliers de décolletage et de reprises, divers appareillages.  
horaire d'exploitation indispensable pour des raisons économiques  
20 H, 2 F  
01.12.2011–30.06.2014 (Renouvellement)
- 11-19326 / 101760  
Helios A. Charpiloz SA, 2735 Malleray  
atelier "Turbo".  
horaire d'exploitation indispensable pour des raisons économiques  
5 H, 7 F  
01.01.2011–30.06.2014 (Renouvellement/modification)

### **Permis de travail de nuit et du dimanche (art. 17 et 19 LTr)**

- 11-19310 / 111612  
Bank Julius Baer & Co. Ltd., 1211 Genève 3  
Marketing Région 2, Genève. Participation auprès de leurs clientèles lors d'événements particuliers chaque année (Events & Sponsoring).  
besoins spéciaux de consommation  
2 H, 5 F  
01.01.2012–31.12.2014 (Renouvellement)
- 11-19324 / 100964  
Eckart Suisse SA, 1963 Vétroz  
tout le secteur de la fabrication.  
horaire d'exploitation indispensable pour des raisons techniques et économiques  
30 H  
01.01.2012–31.12.2014 (Renouvellement)

### **Permis de travail pour les jours fériés (art. 19 et 20a LTr)**

- 11-19314 / 112545  
Bâloise Assurance SA. Centre d'appel clientèle, 1002 Lausanne  
Helpdesk : réception des appels d'urgences lors d'accidents et de sinistres (contrat d'assurance) survenus à leurs clients (contrat d'assurance) pour toute la Suisse Romande.  
besoins spéciaux de consommation  
5 H, 5 F  
19.09.2011–30.09.2013 (Nouveau permis)

(H = hommes, F = femmes, J = jeunes gens)

#### *Voies de droit*

Toute personne touchée dans ses droits ou ses obligations par l'octroi d'un permis concernant la durée du travail et ayant qualité pour recourir contre une telle décision peut, dans les dix jours à compter de la présente publication, consulter le dossier, sur rendez-vous, auprès du Secrétariat d'Etat à l'économie SECO, Conditions de travail, Protection des travailleurs (ABAS), Effingerstrasse 31, 3003 Berne (téléphone 031 322 29 48).

4 octobre 2011

Secrétariat d'Etat à l'économie:  
Direction du travail